



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 20 ta' April 2021
(OR. en)

7495/21

Fajl Interistituzzjonali:
2021/0088 (NLE)

ECOFIN 302
FIN 233
UEM 66

ATTI LEGISLATIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett:	DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL li temenda d- Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351 li tagħti appoġġ temporanju skont ir-Regolament (UE) 2020/672 lir-Repubblika tal-Latvja biex jittaffew ir-riskji ta' qgħad fl-emergenza wara t-tifqigħa tal-COVID-19
----------	--

DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL (UE) 2020/...

ta'...

**li temenda d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351
li taghti appoġġ temporanju skont ir-Regolament (UE) 2020/672
lir-Repubblika tal-Latvja biex jittaffew ir-riskji ta' qgħad fl-emergenza
wara t-tifqigha tal-COVID-19**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (UE) 2020/672 tad-19 ta' Mejju 2020 dwar l-istabbiliment ta' Strument Ewropew għal appoġġ temporanju biex jittaffew ir-riskji ta' qgħad f'emergenza (SURE) wara t-tifqigha tal-COVID-19¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 6(1) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

¹ ĠU L 159, 20.5.2020, p. 1.

Billi:

- (1) Wara talba mingħand il-Latvja fis-7 ta' Awwissu 2020, fil-25 ta' Settembru 2020 il-Kunsill ta' assistenza finanzjarja lil-Latvja fil-forma ta' self li jammonta għal massimu ta' EUR 192 700 000 b'maturità medja massima ta' 15-il sena, bil-ħsieb li tikkomplementa l-isforzi nazzjonali tal-Latvja biex tindirizza l-impatt tat-tifqigha tal-COVID-19 u tirrispondi għall-konsegwenzi soċjoekonomiċi ta' dik it-tifqigha għall-haddiema u għall-persuni li jaħdmu għal rashom.
- (2) Is-self kellu jintuża mil-Latvja biex tiffinanzja l-iskemi ta' xogħol b'hinijiet iqsar, miżuri simili u miżuri relatati mas-saħħa, kif imsemmi fl-Artikolu 3 tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) 2020/1351¹.
- (3) It-tifqigha tal-COVID-19 komplet tipparalizza parti sostanzjali tal-forza tax-xogħol fil-Latvja. Dan wassal għal żieda għal għarrieda u qawwija fin-nefqa pubblika fil-Latvja fir-rigward ta' miżuri godda, jiġifieri l-benefiċċji ta' għajjnuna għall-mard għall-ġenituri u l-indokraturi u l-primjums għall-prattikanti mediċi u l-impjegati li jittrattaw il-kriżi tal-COVID-19 u miżuri msemmija fl-Artikolu 3, il-punti (a) (c) (d) (f) u (g) tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351.

¹ Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) 2020/1351 tal-25 ta' Settembru 2020 li tagħti appoġġ temporanju skont ir-Regolament (UE) 2020/672 lir-Repubblika tal-Latvja biex jittaffew ir-riskji ta' qgħad fl-emergenza wara t-tifqigha tal-COVID-19 (ĠU L 314, 29.9.2020, p. 38).

- (4) It-tifqigha tal-COVID-19 u l-mizuri straordinarji li implimentat il-Latvja fl-2020 u fl-2021 biex trazzan dik it-tifqigha u l-impatt soċjoekonomiku kif ukoll dak relatat mas-saħħa tagħha kellhom u qed ikompli jkollhom impatt drammatiku fuq il-finanzi pubbliċi. Skont it-tbassir tal-ħarifa 2020 tal-Kummissjoni, kien mistenni li l-Latvja jkollha defiċit u dejn tal-amministrazzjoni pubblika ta' 7,4 % u 47,5 % tal-prodott domestiku gross (PDG) rispettivament sa tmiem l-2020. Fl-2021, id-defiċit u d-dejn tal-amministrazzjoni pubblika tal-Latvja huma mbassra li jonqsu għal 3,5 % u 45,9 % tal-PDG, rispettivament. Skont it-tbassir proviżorju tax-xitwa 2021 tal-Kummissjoni, il-PDG tal-Latvja huwa proġettat li jiżdied bi 3,5 % fl-2021.
- (5) Fil-11 ta' Marzu 2021, il-Latvja talbet assistenza finanzjarja ulterjuri mill-Unjoni ta' EUR 112 500 000, bil-ħsieb li tkompli tikkomplementa l-isforzi nazzjonali tagħha li wettqet fl-2020 u fl-2021 biex titratta l-impatt tat-tifqigha tal-COVID-19 u tirreagixxi għall-konsegwenzi soċjoekonomiċi ta' dik it-tifqigha għall-ħaddiema u għal dawk li jaħdmu għal rashom. B'mod partikolari, dan jikkonċerna l-mizuri stabbiliti fil-premessi (6) sa (8).

- (6) 'Ir-Regolament tal-Kabinett Nru 709 "Regolamenti Rigward l-Għotja għall-Inattività għall-Kontribwenti għall-Kontinwità tal-Attività tagħhom fiċ-Ċirkustanzi tal-Kriżi tal-COVID-19" (adottat fl-24 ta' Novembru 2020¹ u emendat fit-12 ta' Jannar 2021²) estenda u emenda skema għall-kumpens taż-żmien inattiv għall-ħaddiema, kif imsemmi fl-Artikolu 3, il-punt (a), tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351. Dik l-iskema tapplika għall-kumpaniji, għall-persuni li jaħdmu għal rashom u għall-pagaturi tat-tariffa tal-liċenzja, li l-introjtu tagħhom mill-attività ekonomika naqas b'mill-inqas 20 %, meta mqabbel ma' Awwissu-Ottubru 2020 bħala medja. L-iskema thallas lill-impjegati assenti bil-permess jew lill-persuni li jaħdmu għal rashom kumpensi ta' 50 % jew 70 % tas-salarji jew l-introjti tagħhom, skont ir-regim tat-taxxa li joperaw fih. Il-livell minimu ta' appoġġ huwa stabbilit għal EUR 500 u l-massimu għal EUR 1 000 għal kull impjegat għal kull xahar kalendarju. Mehmuż ma' din l-iskema għall-kumpens taż-żmien inattiv għall-ħaddiema hemm il-bonus tal-ħaddiema għat-tfal, kif imsemmi fl-Artikolu 3, il-punt (c), tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351.

¹ Latvijas Vēstnesis, 230B, 27.11.2020.

² Latvijas Vēstnesis, 9A, 14.01.2021.

Il-bonus ta' EUR 50 fix-xahar għal kull wild jagħti appoġġ addizzjonali lill-ħaddiema inattivi li huma intitolati għal ħelsien mit-taxxa fuq l-introjtu personali għad-dipendenti. Il-miżura ta' appoġġ giet estiza bl-'Ordni tal-Kabinett Nru 706 tal-1 ta' Diċembru 2020 "Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'"¹ u l-'Ordni tal-Kabinett Nru 15 tal-11 ta' Jannar 2021 "Rigward l-Allokazzjoni tal-Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'"². Il-miżura tista' titqies bħala miżura simili għal skemi ta' xogħol b'ħinijiet iqsar, kif imsemmi fir-Regolament (UE) 2020/672, billi tipprovdi appoġġ għall-introjtu għall-impjegati u għal dawk li jaħdmu għal rashom.

¹ Latvijas Vēstnesis, 234, 03.12.2020.

² Latvijas Vēstnesis, 9, 14.01.2021.

- (7) L-iskema għas-sussidji tal-pagi tagħti appoġġ għall-impjegaturi li jiffaċċjaw tnaqqis fid-dhul ta' mill-inqas 20 % minn kwalunkwe attività ekonomika. L-iskema tammonta għal 50 % tal-paga grossa medja fix-xahar, iżda mhux aktar minn EUR 500 għal kull xahar kalendarju. L-impjegaturi benefiċjarji huma obbligati jżommu l-impjeg tal-ħaddiema appoġġati u li jissupplimentaw is-sussidju tal-pagi għall-paga regolari shiħa. L-iskema giet stabbilita mir-'Regolament tal-Kabinett Nru 675 dwar "Regolamenti Rigward l-Għoti ta' Għajjnuna lill-Kontribwenti għall-Kontinwazzjoni tal-Attività tagħhom fiċ-Ċirkustanzi tal-Kriżi tal-COVID-19" (adottati fl-10 ta' Novembru 2020¹ u emendati fit-12 ta' Jannar 2021²) u l-Ordni tal-Kabinett Nru 128 tas-26 ta' Frar 2021 "Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'"³. Il-miżura testendi l-iskema għas-sussidji tal-pagi għall-industriji tat-turiżmu u tal-esportazzjoni, kif imsemmi fl-Artikolu 3, il-punt (d), tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351, u tespandi l-kopertura għall-impjegaturi kollha eligibbli.

¹ Latvijas Vēstnesis, 222A, 16.11.2020.

² Latvijas Vēstnesis, 9, 14.01.2021.

³ Latvijas Vēstnesis, 42, 02.03.2021.

- (8) Il-benefiċċji ta' għajjnuna għall-mard għall-ġenituri u l-indokraturi jagħtu appoġġa lill-impjegati li ma jistgħux jaħdmu mill-bogħod u li jkollhom jiehdu ħsieb tfal taħt l-età ta' 10 snin jew persuni b'diżabilità meta l-iskejjel u ċ-ċentri ta' kura matul il-jum jingħalqu minhabba t-tifqigħa tal-COVID-19. Il-miżura tista' titqies bħala miżura simili għall-iskemi ta' xogħol b'ħinijiet iqsar, kif imsemmi fir-Regolament (UE) 2020/672, billi din tagħti appoġġ għall-introjtu lill-ġenituri u lill-indokraturi u tgħin biex jiġu ppreservati l-impjiegi billi tipprevjeni lill-ġenituri u lill-indokraturi li jkollhom jiehdu ħsieb lil uliedhom jew lil persuni b'diżabilità meta l-iskejjel u ċ-ċentri ta' kura matul il-jum ikunu magħluqin mill-htieġa li jtemmu r-relazzjoni ta' impjieg. Il-benefiċċji ta' għajjnuna għall-mard huma previsti fl-'Emenda tal-Liġi "Dwar l-Assigurazzjoni tal-Maternità u tal-Mard" tas-26 ta' Novembru 2020¹ u l-'Ordni tal-Kabinett Nru 707 tal-1 ta' Diċembru 2020 "Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'"² u l-'Ordni tal-Kabinett Nru 13 tal-11 ta' Jannar 2021 "Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programmr-Riżorsi Finanzjarji għall-programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'"³.
- (9) Il-Latvja kompliet testendi u tintroduċi wkoll sensiela ta' miżuri relatati mas-saħħa biex tindirizza l-kriżi tal-COVID-19. B'mod partikolari, dan jikkonċerna l-miżuri stabbiliti fil-premessi (10) sa (12).
- (10) Estensjoni sat-30 ta' Ġunju 2021 tal-benefiċċji tal-mard relatati mal-COVID-19 kif imsemmija fl-Artikolu 3, il-punt (g), tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351 ġiet stabbilita bl-'Emendi tal-Liġi "Dwar l-Assigurazzjoni tal-Maternità u tal-Mard" tat-12 ta' Novembru 2020⁴. Il-miżura ttipprovdi benefiċċji tal-mard imħallsa mill-Istat għal dawk li kellhom jitilfu x-xogħol minhabba l-obbligu ta' awtoizolament jew awtokwarantina, filwaqt li normalment parti mill-benefiċċju tal-mard jinqasam mal-impjegatur.

¹ Latvijas Vēstnesis, 230A, 27.11.2020.

² Latvijas Vēstnesis, 234, 03.12.2020.

³ Latvijas Vēstnesis, 9, 14.01.2021.

⁴ Latvijas Vēstnesis, 221A, 13.11.2020.

- (11) Huwa pprovdut appoġġ addizzjonali għan-nefqa relatata mas-saħħa fuq it-tagħmir protettiv personali, kif imsemmi fl-Artikolu 3, il-punt (f), tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351. In-nefqa kienet diġà implimentata fl-2020, inkluż dik stabbilita mir-
'Regolament tal-Kabinett Nru 380 tad-9 ta' Ġunju 2020 "Regolamenti dwar ir-Riżorsi biex tiġi Żgurata s-Sikurezza Epidemjoloġika Mehtieġa għall-Istituzzjonijiet Inklużi fil-Lista ta' Istituzzjonijiet u Htiġijiet ta' Prijorità"¹.
- (12) Il-primjums għall-prattikanti mediċi u l-impjegati li jitrattaw il-kriżi tal-COVID-19 minn 20 % sa 100 % tas-salarji fix-xahar jippremjaw il-hidma mwettqa f'kundizzjonijiet ta' zieda fir-riskju u zieda fl-ammont ta' xogħol, kif previst fl-'Ordnijiet tal-Kabinett Nru 136 tas-27 ta' Maru 2020 u Nru 656 tas-6 ta' Novembru 2020 "Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'², l-'Ordni tal-Kabinett Nru 743 tat-8 ta' Diċembru 2020 "Emendi tal-Ordni tal-Kabinett Nru 655 tas-6 ta' Novembru 2020 Dwar id-Dikjarazzjoni ta' Stat ta' Emergenza"³ u l-'Ordni tal-Kabinett Nru 37 tal-21 ta' Jannar 2021 Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'⁴. Dawk il-primjums huma addizzjonali għall-primjum massimu stabbilit fil-'Liġi Dwar ir-Remunerazzjoni tal-Uffiċjali u l-Impjegati tal-Awtoritajiet Statali u tal-Gvern Lokali'. Il-miżura tappoġġa l-impjiegi billi tiżgura s-sikurezza tas-saħħa tal-impjegati u l-kontinwità tas-servizzi pubbliċi essenzjali.

¹ Latvijas Vēstnesis, 113A, 12.06.2020.

² Latvijas Vēstnesis, 62B, 27.03.2020., Latvijas Vēstnesis, 218, 10.11.2020.

³ Latvijas Vēstnesis, 237A, 08.12.2020.

⁴ Latvijas Vēstnesis, 16, 25.01.2021.

- (13) Il-Latvja tissodisfa l-kundizzjonijiet għat-talba ta' assistenza finanzjarja kif stabbilit fl-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2020/672. Il-Latvja pprovdiet lill-Kummissjoni b'evidenza xierqa li n-nefqa pubblika reali u ppjanata żdiedet b'EUR 405 297 901 mill-1 ta' Frar 2020 minhabba l-miżuri nazzjonali li ttiehdu biex jiġu indirizzati l-effetti soċjoekonomiċi tat-tifqigha tal-COVID-19. Dan jikkostitwixxi żieda għal għarrieda u qawwija minhabba li hija relatata kemm ma' miżuri godda kif ukoll ma' estensjoni ta' miżuri eżistenti direttament relatati mal-iskemi ta' xogħol b'hinijiet iqsar u miżuri simili li jkopru proporzjon sinifikanti tal-imprizi u tal-forza tax-xogħol fil-Latvja. Il-Latvja beħsiebha tiffinanzja EUR 100 097 901 tal-ammont miżjud tan-nefqa pubblika permezz tal-fondi tagħha stess.
- (14) Il-Kummissjoni kkonsultat lil-Latvja u vverifikat iż-żieda għal għarrieda u qawwija fin-nefqa pubblika reali u ppjanata direttament relatata mal-iskemi tax-xogħol b'hinijiet iqsar u miżuri simili, kif ukoll ir-rikors għal miżuri rilevanti relatati mas-saħħa marbuta mat-tifqigha tal-COVID-19, imsemmija fit-talba tal-Latvja tal-11 ta' Marzu 2021, f'konformità mal-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) 2020/672.
- (15) Il-miżuri relatati mas-saħħa, kif imsemmija fit-talba tal-Latvja tal-11 ta' Marzu 2021 u fil-premessi (10) sa (12), jammontaw għal EUR 22 304 365.
- (16) Għalhekk, jenhtieg li tinghata assistenza finanzjarja bil-ghan li l-Latvja tigi meghjuna titratta l-effetti soċjoekonomiċi tat-taqlib ekonomiku qawwi kkawżat mit-tifqigha tal-COVID-19. Jenhtieg li l-Kummissjoni tiehu d-deċizzjonijiet rigward il-maturitajiet, id-daqs u r-rilaxx tal-hlasijiet parzjali u tas-segmenti f'kooperazzjoni mill-qrib mal-awtoritajiet nazzjonali.

- (17) Jenhtieg li l-Latvja u l-Kummissjoni jqisu din id-Deciżjoni fil-ftehim ta' self imsemmi fl-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) 2020/672.
- (18) Jenhtieg li din id-Deciżjoni tkun mingħajr preġudizzju għall-eżitu ta' kwalunkwe proċedura relatata ma' distorsjonijiet tal-operat tas-suq intern li tista' titwettaq, b'mod partikolari skont l-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat. Hija ma twarrabx il-htieġa li l-Istati Membri jinnotifikaw każijiet ta' għajjnuna potenzjali mill-Istat lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 108 tat-Trattat.
- (19) Jenhtieg li l-Latvja tinforma lill-Kummissjoni fuq bażi regolari dwar l-implimentazzjoni tan-nefqa pubblika ppjanata, sabiex il-Kummissjoni tkun tista' tivvaluta l-punt sa fejn il-Latvja implimentat dik in-nefqa.
- (20) Id-deciżjoni li tingħata assistenza finanzjarja ttiehdet b'kunsiderazzjoni tal-htigijiet eżistenti u dawk mistennija tal-Latvja, kif ukoll it-talbiet għal assistenza finanzjarja skont ir-Regolament (UE) 2020/672 diġà ppreżentati jew ippjanati li jiġu ppreżentati minn Stati Membri ohra, filwaqt li jiġu applikati l-prinċipji ta' trattament ugwali, solidarjetà, proporzjonalità u trasparenza,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351 hija emendata kif ġej:

(1) l-Artikolu 2 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

'1. L-Unjoni għandha tqiegħed għad-dispożizzjoni tal-Latvja self li jammonta għal massimu ta' EUR 305 200 000. Is-self għandu jkollu maturità medja massima ta' 15-il sena.';

(b) il-paragrafu 4 huwa sostitwit bis-segwenti:

'4. L-ewwel hlas parzjali għandu jiġi rilaxxat soġġett għad-dhul fis-sehh tal-ftehim tas-self previst fl-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) 2020/672. Kwalunkwe hlas parzjali sussegwenti għandu jiġi rilaxxat f'konformità mat-termini ta' dak il-ftehim ta' self jew, fejn rilevanti, ikun soġġett għad-dhul fis-sehh ta' addendum għal dan, jew ta' ftehim ta' self emendat.';

(2) l-Artikolu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

'Artikolu 3

Il-Latvja tista' tiffinanzja l-miżuri li ġejjin:

- (a) l-iskema għall-kumpens ta' żmien inattiv tal-haddiema, kif previst fir-"Regolamenti tal-Kabinett Nru 179 (Adottat fil-31 ta' Marzu 2020) 'Regolamenti rigward l-Għotja għall-Inattività għall-Persuni li Jahdmu għal Rashom affettwati mill-Firxa tal-COVID-19' u Nru 165 (adottat fis-26 ta' Marzu 2020) 'Regolamenti rigward l-Impjegaturi Affettwati mill-Kriżi Kkawżata mill-COVID-19 li huma Eligibbli għall-Għotja għall-Inattività u Diviżjoni tat-Taxxa li Thallset Tard fi Hlasijiet Parzjali jew Differiment Tagħhom għal sa Tliet Snin'", kif estiza u emendata;
- (b) l-għotja għal żmien ta' waqfien mix-xogħol, kif previst abbażi tar-"Regolament tal-Kabinett Nru 236 (adottat fit-23 ta' April 2020) 'Regolamenti Rigward l-Għotja ta' Assistenza għall-Inattività għall-Impjegati jew għall-Persuni li Jahdmu għal Rashom Affettwati mill-Firxa tal-COVID-19'";
- (c) il-bonus tal-haddiema għat-tfal, kif previst fl- "Ordni tal-Kabinett Nru 178 tas-16 ta' April 2020 'Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat "Fondi għal Avvenimenti Imprevisti"", kif estiż;

- (d) l-iskema għas-sussidji tal-pagi għall-industriji tat-turiżmu u tal-esportazzjoni, kif previst fir-"Rapport ta' informazzjoni dwar miżuri biex tingheleb il-kriżi tal-COVID-19 u l-irkupru ekonomiku", kif estiża;
- (e) pagamenti ta' appoġġ għall-paga għal professjonisti mediċi u dawk impjegati mill-industrija kulturali, kif previst fil-"Liġi dwar il-Miżuri għall-Prevenzjoni u t-Trażzin ta' Theddid għall-Istat u l-Konsegwenzi Tagħha Minhabba l-Firxa tal-COVID-19", u l-"Liġi dwar it-Trażzin tal-Konsegwenzi tal-Infezzjoni tal-COVID-19" u l-"Ordni tal-Kabinett Nru 303 tat-3 ta' Ġunju 2020 'Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat "Fondi għal Avvenimenti Imprevisti"" r, rispettivament;
- (f) in-nefqa relatata mas-saħħa fit-tagħmir ta' protezzjoni personali, kif previst fl-"Ordnijiet tal-Kabinett Nru 79 tat-3 ta' Marzu 2020, Nru 118 tal-20 ta' Marzu 2020 u Nru 220 tas-27 ta' April 2020,'Rigward l-Allokazzjoni tal-Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat "fondi għal Avvenimenti Imprevisti"", "Regolament tal-Kabinett Nru 380 tad-9 ta' Ġunju 2020 'Regolamenti dwar ir-Riżorsi biex tiġi Żgurata s-Sikurezza Epidemjoloġika Mehtieġa għall-Istituzzjonijiet Inkluzi fil-Lista ta' Istituzzjonijiet u Htiġijiet ta' Prijorità";
- (g) benefiċċji tal-mard relatati mal-COVID-19, kif previst fl-"Emenda tal-Liġi 'Dwar l-Assigurazzjoni tal-Maternità u tal-Mard'" (adottati fl-20 ta' Marzu 2020), kif estiżi;

- (h) benefiċċji ta' għajjnuna għall-mard għall-ġenituri u l-indoktraturi, kif previst fl-"Emenda tal-Liġi 'Dwar l-Assigurazzjoni tal-Maternità u tal-Mard'", (it-Taqsimiet 48 u 49 tad-dispożizzjonijiet tranzizzjonali), adottati fis-26 ta' Novembru 2020, l-"Ordni tal-Kabinett Nru 707 tal-1 ta' Diċembru 2020 'Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat "Fondi għal Avvenimenti Imprevisti"" u l-"Ordni tal-Kabinett Nru 13 tal-11 ta' Jannar 20201 'Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat "Fondi għal Avvenimenti Imprevisti"";
- (i) primjums għall-prattikanti mediċi u għall-impjegati li jittrattaw il-kriżi tal-COVID-19, kif previst fl-'Ordni tal-Kabinett Nru 136 Adottata fis-27 ta' Marzu 2020 'Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat "Fondi għal Avvenimenti Imprevisti"", l-"Ordni tal-Kabinett Nru 656 Adottata fis-6 ta' Novembru 2020 Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'", l-"Ordni tal-Kabinett Nru 743 tat-8 ta' Diċembru 2020. 'Emenda tal-Ordni tal-Kabinett Nru 655 tas-6 ta' Novembru 2020" Dwar id-Dikjarazzjoni ta' Stat ta' Emergenza" u l-'Ordni tal-Kabinett Nru 37 Adottata fil-21 ta' Jannar 2021 Rigward l-Allokazzjoni ta' Fondi mill-Programm tal-Baġit tal-Istat 'Fondi għal Avvenimenti Imprevisti'";

(3) l-Artikolu 4 huwa sostitwit b'dan li ġej:

'Artikolu 4

1. Il-Latvja għandha tinforma lill-Kummissjoni sat-30 ta' Marzu 2021, u kull sitt xhur wara dan, dwar l-implimentazzjoni tan-nefqa pubblika ppjanata sakemm dik in-nefqa pubblika ppjanata tkun ġiet implimentata b'mod sħiħ.
2. Fejn il-mizuri msemija fl-Artikolu 3 ikunu bbażati fuq nefqa pubblika ppjanata u jkunu ġew soġġetti għal deċiżjoni ta' implimentazzjoni li temenda d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/1351, il-Latvja għandha tinforma lill-Kummissjoni fi żmien sitt xhur wara d-data tal-adozzjoni ta' dik id-deċiżjoni ta' implimentazzjoni emendatorja, u kull sitt xhur minn hemm 'il quddiem, dwar l-implimentazzjoni tan-nefqa pubblika ppjanata sakemm dik in-nefqa pubblika ppjanata tkun ġiet implimentata bis-sħiħ.' .

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lir-Repubblika tal-Latvja.

Din id-Deciżjoni għandha ssir effettiva fid-data tan-notifika tagħha lid-destinatarju.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Kunsill

Il-President
